

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **95 (1977)**

Heft 297

PDF erstellt am: **21.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



A.Z.  
3000 BERN I

Herrn / Frau / Fräulein / Firma  
SCHWEIZERISCHE  
LANDESBIBLIOTHEK  
3003 BERN

3003

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21  
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbj. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich  
Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr.3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21  
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
Inserations: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 297 – 4029

Bern, Montag, 19. Dezember 1977  
Berne, lundi, 19 décembre 1977

95. Jahrgang  
95. année

N° 297 – 19. 12. 1977

### Inhalt – Sommaire – Sommario

### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

#### Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Schaffhausen, Appenzell A. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

#### Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.  
Appel aux créanciers par suite de fusion.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 290667–290679.

### Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Die Lage des Arbeitsmarktes Ende November 1977 – La situation du marché du travail à fin novembre 1977.

Der Index der industriellen Produktion im 3. Quartal 1977 – L'indice de la production au 3<sup>e</sup> trimestre de 1977.

Abonnement 1978: Mitteilung an unsere Abonnenten – Abonnement 1978: Avis à nos abonnés.

### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

### Handelsregister

#### Registre du commerce

#### Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

2. Dezember 1977.

Gemeinschaft für Architektur Argem, Reto Kirschke, Urs Stuppan, Roland Müller, Eduard Dittli, in Zumikon, Hohfurrenstrasse 20, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 12. 1977. Gesellschafter: Reto Kirschke, von Zürich, in Zürich 6; Urs Stuppan, von Ardez, in Rümliang; Roland Müller, von Hettlingen, in Zumikon, und Eduard Dittli, von Gurtellen Dorf, in Zürich 11. Architekturbüro sowie Generalbauunternehmung.

7. Dezember 1977.

«Zentrumscafé» Zumikon AG, in Zumikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Schwäntemoosstrasse. Statutendatum: 27. 10. 1977. Zweck: Behebung der Dorfgemeinschaft und Förderung der Begegnung zwischen den Gemeindefürsorgern durch den Betrieb eines Restaurants samt Kiosk und Mehrzweck-Ausstellungsraum. Durchführung von Anlässen, Veranstaltungen von Ausstellungsbildern der Kunst, des Kunstgewerbes und weiteren Objekten, welche von öffentlichem Interesse sein können, sowie Vermietung von Räumlichkeiten an Dritte für gleiche oder ähnliche Zwecke und Kauf und Verkauf von Kunstgegenständen; kann sich an an-

deren Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Ferner kann die Gesellschaft Liegenschaften auf eigene Rechnung erstellen, kaufen und verkaufen oder sich an solchen beteiligen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberriert, 600 Namenaktien zu Fr. 500. VR (Verwaltungsrat): 3 oder mehr Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Mitglieder des VR: Hans Beat Fehlmann, von Aarau, in Walchwil, Präsident; dieser mit Einzelunterschrift, sowie Ferner Max E. Hafel, von Zürich, in Adliswil, und Dr. Michel A. Gaillard, von Sion und Ardon, in Zumikon, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Beschränkung jedoch, dass ein jeder von ihnen nur je zusammen mit Hans Beat Fehlmann, Präsident des VR, zeichnet.

7. Dezember 1977.

Orion Verlags AG, in Zürich 4, Hildastrasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 11. 1977. Zweck: Herausgabe von Zeitschriften im Wirtschaftssektor sowie damit zusammenhängende Geschäfte. Die Gesellschaft ist berechtigt, Liegenschaften zu erwerben und zu veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Mitglieder des VR: Johann Eberle, von Eich LU, in Zürich, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Kurt Signer, von Neuheim, in Aeuget am Albis, und Friedrich Leibacher, von Hemishofen, in Zürich, beide ohne Zeichnungsbefugnis.

7. Dezember 1977.

Bless Bauunternehmung AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1977, S. 2220). Die Generalversammlung vom 30. 11. 1977 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 5 000 000 auf Fr. 6 000 000 erhöht worden. Es zerfällt in 6000 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert.

7. Dezember 1977.

Krup Ausrüst AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Bernerstrasse 206 Nord, Zürich 9. Statutendatum: 5. 12. 1977. Zweck: Führung eines Unternehmens einer Buchbinderei, insbesondere Schneiden, Falzen, Heften und Ausrüsten als Dienstleistung für Druckereien; kann sich ferner an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Max H. Lehmann, von Affeltrangen TG, in Langnau a. A., Präsident, dieser mit Kollektivunterschrift zu zweien; August Knuip, von und in Zürich, Vizepräsident, dieser mit Einzelunterschrift, und Alessandro Daffara, italienischer Staatsangehöriger, in Uetikon am See, dieser mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Dezember 1977.

Houriet-Kosmetik AG, bisher in Grenschen (SHAB Nr. 133 vom 9. 6. 1972, S. 1489). Die Generalversammlung vom 27. 10. 1977 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 8. 7. 1971 datieren, geändert. Sitz der Gesellschaft ist Schlieren. Adresse: Zürcherstrasse 166. Die Gesellschaft bezweckt den Handel, den Vertrieb sowie die Fabrikation von kosmetischen Produkten und Präparaten; zudem ist sie berechtigt, eigene Kosmetik- und Schönheitssalons zu führen; sie kann im Rahmen dieses Zwecks Patente, Lizenzen und andere immaterielle Güter erwerben, verwerten und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 70 000, zerfällt in 70 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert. Die Gesellschaft hat bei ihrer Errichtung gemäss Inventar per 1. 7. 1971 diverse Einrichtungen, zwei Motorfahrzeuge, Drucksachen und ein Warenlager zum Preise von total Fr. 128 971.05 erworben. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Dem Verwaltungsrat gehören an und führen Einzelunterschrift Hedy Uebelmann, von Basel, nun in Blonay, Präsidentin, und Otto Uebelmann, von Basel, nun in Blonay.

7. Dezember 1977.

Papier-Thiel Aktiengesellschaft, in Rümliang (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1976, S. 3714). Statuten am 28. 10. 1977 geändert. Zweck: Handel mit Papieren, Karton und verwandten Produkten sowie mit Rohstoffen für die Papierindustrie, sowohl für eigene Rechnung als auch in Kommission; kann sich gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen oder solche erwerben sowie Grundstücke erwerben und veräußern. VR (Verwaltungsrat) besteht aus mindestens drei Mitgliedern. Johannes Restlab, Dr. Emma Roth und Mathilde Thiel sind aus dem VR ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Max Zeier, Delegierter des VR, ist nun auch Präsident desselben. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Dezember 1977.

Handelsbank N.W., in Zürich 1 (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1977, S. 2601). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ohne Zeichnungsbefugnis: Hermann Wild, nun in Au SG; seine Unterschrift als Generaldirektor, diejenige von Eric J. Farnsworth und Prokura von Hans-Peter von der Heyden erloschen. Es wohnen nun: Von den Mitgliedern des VR Zoltan Merszi in Midland (Michigan, USA), und Harold Arthur Hitchcock in Sevenoaks (England); von den stellvertretenden Direktoren Heinz Altweg in Oberrieden, und Heinz Wältli in Obfelden; von den Vizepräsidenten Alexander de-Coudenhove-Kalergi in Mannedorf, Hans Germann in Mannedorf, und Markus-Husli in Wettwil; und von den Prokuristen René Gallietti und Max Simmen in Adliswil, Fritz Grutsch in Oberunkhofen und Knut Weiner in Oberrieden.

7. Dezember 1977.

Chalets und Ferienwohnungen AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1977, S. 1282). Mieten, Vermieten und Verwalten von Chalets usw. Neuer Vizedirektor mit Einzelunterschrift ist Jörg Kaelin; seine Prokura sowie diejenige von Marianne Schmutz, welche nun den Familiennamen Fischer führt, sind erloschen. Edgar Hossle, Peter Knüsel und Anton Demont haben nicht mehr Einzelprokura, sondern nun Kollektivprokura zu zweien. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Niklaus Amstalden, von Sarnen, in Freienbach.

7. Dezember 1977.

Simmen & Cie AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 199 vom 26. 8. 1976, S. 2449). Handel mit Möbeln usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 24. 8. 1977 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Das Vermögen ist nach Aufgabe der Beteiligten liquidiert. Die Löschung der Firma kann noch nicht erfolgen, weil ihr die Eidg. Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht zugestimmt haben.

7. Dezember 1977.

Gamper AG, in Rümliang (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1974, S. 1653). Ausübung des Siebdruckverfahrens, Herstellung von Werbemitteln aller Art usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Jürg Gamper, von Tutwil TG, in Rümliang; er sowie der bereits eingetragene Kollektivprokurist Heinz Rauch zeichnen nicht unter sich.

7. Dezember 1977.

Carrier International AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1977, S. 1717). Beratung von mit der Carrier Corporation Syracuse USA verbundenen Gesellschaften usw. Richard Howson jun. ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. Dezember 1977.

Landenberg Stoff AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2600). Handel mit Dekorations- und Möbelstoffen aller Art. Franz von Landenberg und Heidemarie Diethelm aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Christoph Diethelm nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

7. Dezember 1977.

Bau-Management AG, bisher in Schwerzenbach (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1977, S. 2135). Die Generalversammlung vom 1. 12. 1977 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Talacker 21, c/o Dr. Jörg Haemmerli, Zürich 1. Neuer Zweck: Ausübung von Managementtätigkeit im Baugewerbe und Handel mit Waren des Baugewerbes. Heinrich Sieber und August Schmid sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von August Schmid ist erloschen. Dr. Jörg Haemmerli, von Zürich, in Zollikon, ist neues und einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er führt Einzelunterschrift.

7. Dezember 1977.

Erik Olsson AG, in Zumikon (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1976, S. 3375). Konstruktion, Herstellung und Verkauf von Industriearüstungen aller Art usw. Best Saxer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Marc-Antoine Kämpfen, von Brig, Ried bei Brig und Termen, in Zürich.

7. Dezember 1977.

Reiken AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1972, S. 2819). Import von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere technischen Artikeln usw. Neue Adresse: Steinstrasse 61, Zürich 3.

7. Dezember 1977.

Acerola AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1970, S. 20). Vertrieb homöopathischer Produkte usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 15. 8. 1977 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

7. Dezember 1977.

Schaupt AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1970, S. 2555). Betrieb einer internationalen tätigen Speditionsfirma, Abwicklung oder Vermittlung sämtlicher irgendwee verbundener Tätigkeiten usw. Neue Adresse: Brüderhofweg 27, Zürich 6.

7. Dezember 1977.

Transitbank Zürich, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1977, S. 1282). Betrieb einer Bank. Albert Rees ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. Dezember 1977.

H. B. Maynard AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1976, S. 335). Ausübung von Unternehmensberatung usw. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Prof. Pieter Alphons Blaise, niederländischer Staatsangehöriger, in Den Haag, Prof. Dr. Peter Böckli, von Frauenfeld, in Binningen, und Dr. Karl Heinz Weiss, deutscher Staatsangehöriger, in München.

7. Dezember 1977.

Jaminco Services AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1976, S. 207). Dienstleistungen auf dem Gebiete der wirtschaftlichen Organisation usw. Neue Adresse: Waffenplatzstrasse 78, Zürich 2.

7. Dezember 1977.

Walter J. Eberhard, in Zürich (SHAB Nr. 277 vom 24. 11. 1972, S. 3033). Führen von Buchhaltungen usw. Neu hat Einzelprokura: Edith Eberhard, von und in Zürich.







**Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa**

7. Dezember 1977.  
**Ernst Grieshaber**, in Schaffhausen, Fabrikation und Verkauf von chirurgischen Instrumenten (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1945, S. 500). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.
7. Dezember 1977.  
**Kurt Lüthi**, in Schaffhausen, Betrieb eines Restaurants (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1976, S. 2910). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
7. Dezember 1977.  
**Gertrud Schroth-Stalder**, in Ramsen, Betrieb einer Bäckerei-Konditorei (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1974, S. 2904). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
7. Dezember 1977.  
**Haas & Co.**, in Thayngen, Herstellung und Vertrieb von Serigraphie usw. (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1974, S. 2336). Diese Kommanditgesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.
7. Dezember 1977.  
**Vogelsanger & Co.**, in Schaffhausen, Riethaldenweg 38 (Neueintragung). Geschäftsbeginn: 1. September 1977. Bruno Vogelsanger, von Beggingen, und Paul Werner, von Hemmental, beide in Schaffhausen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen. Wassertechnik und Anlagenbau.

**Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno**

7. Dezember 1977.  
**Sempes-Verwaltungs AG**, in Heiden. Insbesondere Verwaltung von Immobilien und anderen Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 294 vom 14. 12. 1972, S. 3207). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. Dezember 1977 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Firma kann mangels Zustimmung der eidgenössischen und der kantonalen Steuerverwaltung noch nicht gelöscht werden.
7. Dezember 1977.  
**Hega AG Heiden**, in Heiden. Erwerb und Verkauf von Vermögenswerten sowie deren Verwaltung usw. (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1977, S. 123). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1977 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 400 000 erhöht, durch Ausgabe von 350 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einem Darlehen gegenüber der Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000.
7. Dezember 1977.  
**Geze-Vertrieb Brigitte Sittmann**, in Teufen. Handel vor allem mit Artikeln der Marke Geze usw. (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1974, S. 691). Die Firmainhaberinnen heissen nun Brigitte Vöster-Alber. Die Firma wird geändert in **Geze-Vertrieb Brigitte Vöster-Alber**. Zum Geschäftsführer mit Einzelprokura wurde ernannt Manfred Sittmann, deutscher Staatsangehöriger, in Sindelfingen (BRD). Einzelprokura wurde erteilt an Harald Seidel, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (BRD).

**St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo**

7. Dezember 1977.  
**Grego AG**, in Jonschwil. Handel mit sowie Fabrikation von Maschinen usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1977, S. 2088). Gottfried Gremminger, Präsident des Verwaltungsrates, führt anstelle der Kollektiv-nun Einzelunterschrift.
7. Dezember 1977.  
**Studer & Hänni Sportpreis AG**, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 7. Dezember 1977 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Sport- und Ehrenpreisen. Im Zusammenhang damit kann sie auch eine eigene Fabrikation errichten, Grundstücke erwerben, veräussern und belasten und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll liberriertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 7. Dezember 1977 Zinwaren, Pokale, Medaillen und Plaketten zum Preise von Fr. 98 500, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Werner Hänni, vom Toffen, in St. Gallen. Geschäftsadresse: St. Leonhardstrasse 20, 9000 St. Gallen.

7. Dezember 1977.  
**Skilehrer-Lift GmbH Unterwasser (SLU)**, in Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann, Betrieb von Skiliften usw. (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1975, S. 149). Die bisherigen Gesellschafter Jakob Feuer und Jakob Steiner sind infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden; ihre Stammeinlagen von je Fr. 3000 sind an die neuen Gesellschafter Jakob Feuer-Steiner, von Alt St. Johann, in Unterwasser, Gemeinde Alt St. Johann, und Walter Steiner, von und in Wildhaus, übergegangen.
7. Dezember 1977.  
**Zelweg-Liegenschafts-GmbH**, in Tübach (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1971, S. 992). An der Generalversammlung vom 7. Oktober 1977 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der eidgenössischen und der kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.
7. Dezember 1977.  
**Giger & Fanton**, in Schänis, Kollektivgesellschaft, Präzisions-schleiferei (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1977, S. 1853). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendigt Liquidation erloschen.
7. Dezember 1977.  
**Werner Bromundt, lic. oec. HSG**, in Buchs. Inhaber der Firma ist Werner Bromundt, österreichischer Staatsangehöriger, in Buchs SG. Die Firma erteilt Einzelprokura an Mariuta Bromundt, österreichische Staatsangehörige, in Buchs SG. Marketingberatung, Handelsförderung und Handel mit Waren aller Art. Helderstrasse 59, 9470 Buchs.
7. Dezember 1977.  
**P. Zryd**, in Alterswil, Gemeinde Flaumwil, Betrieb eines Konstruktionsbüros (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1976, S. 375). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. Dezember 1977.  
**Rosmarie Denzler**, in Murg, Gemeinde Quarten, Betrieb des Restaurants Hirschen (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1975, S. 2568). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Graubünden - Grisons - Grigioni**

7. Dezember 1977.  
**Wanther A.G.**, in Chur, Wertschriften usw. (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1975, S. 3090). Öffentliche Urkunde vom 25. 11. 1977. Auflösung der Gesellschaft. Die Liquidation ist durchgeführt. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltungen.
7. Dezember 1977.  
**Otere A.G. in liquidazione**, in Mesocco, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 23. 8. 1977, n° 196, p. 2740). La liquidazione è terminata. La società viene cancellata.
7. Dezember 1977.  
**Starinlex S.A.**, in Coira, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 22. 2. 1977, n° 44, p. 591). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.
7. Dezember 1977.  
**Atelier Götz**, in Chur, Inhaber: Markus Götz, von Zizers, in Chur. Siebdruck, Dekorationen und grafische Arbeiten. Vazerolgasse 1, 7000 Chur.
7. Dezember 1977.  
**Runicella SA**, in Davos, partecipazioni (FUSC del 16. 12. 1974, n° 294, p. 3356). Aldo Crivelli non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuova amministratrice con firma individuale è Cristina Quadri, da Lugaggia, in Cassina d'Agno.

7. Dezember 1977.  
**Tankrevisionen Piz Grisch, Heer & Krattenmacher, Inhaber Jürg Krattenmacher**, in Silvaplana (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1972, S. 46). Diese Firma wird infolge Aufgabe des Betriebes gelöscht.
7. Dezember 1977.  
**N. Hollenstein**, in Untervaz, Holzbau usw. (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1975, S. 1765). Diese Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Aktiengesellschaft «Nikolaus Hollenstein AG», in Untervaz, übernommen.
7. Dezember 1977.  
**Nikolaus Hollenstein AG**, in Untervaz. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 4. November 1977. Zweck: Betrieb einer Schreinerei und Zimmerei. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. November 1977 übernimmt die Gesellschaft von der vorstehend gelöschten Einzelfirma Nikolaus Hollenstein, in Untervaz, sämtliche Aktiven und Passiven aufgrund der dem Gründungsakt beigelegten Übernahmebilanz per 30. Juni 1977, wonach die Aktiven Fr. 178 096.90 und die Passiven Fr. 102 659.15 betragen. Übernahmepreis: Fr. 75 437.75, wovon Fr. 48 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift: Nikolaus Hollenstein, von Mosnang, in Igis. Domizil: 7204 Untervaz.
7. Dezember 1977.  
**Lucana Markt AG**, in Chur (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1973, S. 3268). Erwin Feiner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien: René Halbeher, von Adliswil, in Hettlingen.
7. Dezember 1977.  
**Fakem AG in liquidazione**, in Coira, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 19. 9. 1977, n° 219, p. 3033). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

7. Dezember 1977.  
**Tekno Struttore, Furger, Bucher, Gobbi e Co.**, in Roveredo. Nuova società in accomandita con inizio 1. 8. 1977. La società ha come soci illimitatamente responsabili: Enrico Furger, da Ersfeld; Walter Bucher, da Gurbürli; e Giovanni Gobbi, da Russo, tutti in Roveredo e come socio accomandante Bruno Strozzi, da ed in Biasca, con un capitale accomandato di fr. 5000. Scopo: produzione e commercio di strutture metalliche reticolari per coperture. Recapito: piazza, 6535 Roveredo.
7. Dezember 1977.  
**Stylius S.A.**, in Davos, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 2. 3. 1977, n° 51, p. 697). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

**Aargau - Argovie - Argovia**

7. Dezember 1977.  
**Buchdruck & Offset Siegrist AG**, in Fahrwangen (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1975, S. 2696). Oskar Benz, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Fahrwangen.
7. Dezember 1977.  
**Emil Heuberger-Frei**, in Gränichen, Oberdorfstrasse 4. Firmainhaber ist Emil Heuberger, von Bözen, in Gränichen. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Berta Heuberger, von Bözen, in Gränichen. Restaurant Oberdorf.
7. Dezember 1977.  
**Robert Widmer Radio Gränichen**, in Gränichen (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1939, S. 864). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

7. Dezember 1977.  
**August Berz Holzhandel Wettingen**, in Wettingen (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1952, S. 1596). Geschäftsadresse neu: Jurastrasse 4.
7. Dezember 1977.  
**Martin Hartmann**, in Frick, Weine usw. (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1970, S. 533). Geschäftsadresse neu (infolge behördlicher Änderung): Schulstrasse 20.
7. Dezember 1977.  
**Huber AG, Windisch**, in Windisch, Kunststoffprodukte usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1976, S. 271). Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Peter Huber und Kurt Huber, beide von Eppenberg-Wöschel, in Windisch. Ernst Huber, Verwaltungsratspräsident, und Peter Huber-Schaffner, Verwaltungsratsmitglied, zeichnen nun zu zweien.
7. Dezember 1977.  
**Tierheim Moser AG**, in Wittnau, Unterfeuerberg 337. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 23. 11. 1977. Zweck: Führung eines Tierheimes und Handel mit Waren aller Art. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Tierheim inkl. Baurecht an Parzelle Nr. 2131 in Wittnau, gemäss Vertrag vom 23. 11. 1977, zum Preise von Fr. 120 000, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Karl Moser, von Appenzel, in Wittnau, mit Einzelunterschrift.

7. Dezember 1977.  
**Nordwest Finanz AG**, in Oftringen, Lindenhofstrasse 2. bei René Andres; Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 6. 12. 1977. Zweck: Beratung in finanziellen Angelegenheiten sowie Durchführung von finanziellen Transaktionen. Sie kann Liegenschaften und Beteiligungen verwalten und Schutzrechte verwerthen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Beabsichtigt Übernahme: Liegenschaft Grundbuch Oftringen Nr. 1690 zum Preise von Fr. 160 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Rudolf Klemm, von und in Basel.

7. Dezember 1977.  
**Fritz Gloor-Böni**, in Hausen, Hauptstrasse 89. Firmainhaber ist Fritz Gloor, von Seon, in Hausen AG. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Johanna Gloor, von Seon, in Hausen bei Brugg. Betrieb einer Tankstelle.

**Thurgau - Thurgovie - Turgovia**

7. Dezember 1977.  
**Grundstück AG Frauenfeld**, in Frauenfeld. An- und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften sowie Erstellung von Wohn- und Geschäftsbauten (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1963, S. 1097). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach W11 SG (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1977, S. 3884) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.
7. Dezember 1977.  
**Piccolo-Taxi AG, Arbon**, in Arbon (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1977, S. 3206). Nachdem die kantonale Wehrsteuerverwaltung der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

**Tessin - Tessin - Ticino****Ufficio di Bellinzona**

7. Dezember 1977.  
**Ferrari Virgilia**, in Bellinzona, esercizio ristorante all'ingrosso «Ristorante Centrale». (FUSC del 24. 4. 1968, n° 95, p. 869). Ditta radiata in seguito a cessazione dell'attività.
7. Dezember 1977.  
**Baroni Domenico**, in Bellinzona, confezioni e maglieria, ecc. (FUSC del 3. 4. 1939, n° 78, p. 682). La ditta è radiata d'ufficio per partenza del titolare, in applicazione delle disposizioni dell'art. 68 ORC.
7. Dezember 1977.  
**Rossi Bruno**, in Bellinzona, pavimenti, ecc. (FUSC del 24. 7. 1961, n° 170, p. 2165). La ditta è radiata d'ufficio per partenza del titolare, in applicazione delle disposizioni dell'art. 68 ORC.
7. Dezember 1977.  
**Odone Walter**, in Bellinzona, importazioni diverse, ecc. (FUSC del 2. 3. 1942, n° 49, p. 483). La ditta è radiata d'ufficio per partenza del titolare, in applicazione delle disposizioni dell'art. 68 ORC.
7. Dezember 1977.  
**Coniugi Roberto e Rita Molo**, in Bellinzona, vendita articoli per sport, ecc. (FUSC del 22. 10. 1956, n° 248, p. 2671). Questa società è radiata d'ufficio per partenza dei soci, in applicazione delle disposizioni dell'art. 68 cpv. 2 ORC.
7. Dezember 1977.  
**Tecnobrick S.A.**, in Bellinzona. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 25. 11. 1977. Scopo: gli studi tecnologici e gli esperimenti pratici in genere sul campo dei laterizi, ed in campi similari, nonché la progettazione, la costruzione, il commercio, la messa in esercizio di impianti laterizi e similari in genere. Potrà compiere tutte le operazioni mobiliari, immobiliari, industriali e finanziarie. Acquisto di partecipazioni. Capitale sociale: fr. 50 000 suddiviso in 50 azioni da fr. 1000 ciascuna, al portatore. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione da 1 a 5 membri: Curzio Curti, da Pambio Noranco, in Bellinzona, è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: c/o studio Curti & Molo, via San Giovanni 4.

**Ufficio di Locarno**

7. Dezember 1977.  
**Masa Lodovico**, in Caviano, impresa costruzioni (FUSC del 30. 5. 1972, n° 124, p. 1382). La ditta è cancellata per cessazione d'attività.
7. Dezember 1977.  
**Palazzo City AG**, in Locarno, immobiliare (FUSC del 6. 9. 1976, n° 208, p. 2554). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato in data 1° dicembre 1977 dal pretore di Locarno-Città.
7. Dezember 1977.  
**Guzzi A.G., Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau**, succursale di Muralto, in Muralto, ufficio d'ingegneria per lavori di sopra e sottostruttura (FUSC del 16. 12. 1976, n° 295, p. 3601), società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Paul Lampert è cancellata.

**Distretto di Mendrisio**

6. dicembre 1977.  
**Preco S.A.**, in Balerna, la fabbricazione e il commercio di elementi in calcestruzzo, ecc. (FUSC del 13. 5. 1973, n° 115, p. 1452). Fritz Distel, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione (C.A.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Lorenzo Wullschlegler, da Zofingen, in Rovio, membro del C.A., con firma collettiva a due, Vittorio Canova, da Chiasso, in Balerna, è stato nominato procuratore con firma collettiva a due con un membro del C.A.
6. dicembre 1977.  
**Pietro Negroni Società Anonima**, in Chiasso, l'importazione, l'esportazione, la apprensanza ed il commercio di salumi, ecc. (FUSC del 21. 2. 1977, n° 43, p. 576). Modifica statuti 1° dicembre 1977 su un punto non soggetto a pubblicazione.
6. dicembre 1977.  
**Walfrin S.A.**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 31. 5. 1966, n° 124, p. 1762). Scioglimento: 30 novembre 1977. Nuova ragione sociale: **Walfrin S.A. in liquidazione**. Unico liquidatore è il precedente amministratore unico Dr. Alessandro Villa, con firma individuale. Recapito della società in liquidazione: c/o Dr. Alessandro Villa, via Valdani 1, 6830 Chiasso.









Le titre suivant, cédula hypothécaire de fr. 21 500.- (vingt et un mille cinq cents francs 0/100) en faveur de Monsieur Charles Cosandier, inscrite le 7 février 1946 à série II n° 4814 au taux de 5% et grevant en troisième rang l'immeuble feuillet n° 336 du ban de La Neuveville, appartenant à Monsieur Erwin Teutsch, à Chavannes, a été égaré.

Le détenteur éventuel de cette cédula hypothécaire est sommé de la présenter au juge soussigné, dans un délai d'une année, à compter de la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1458<sup>2</sup>)

2520 La Neuveville, le 12 décembre 1977

Le président du Tribunal:  
M. Houlmann

Le détenteur éventuel de la cédula hypothécaire de fr. 5000.-, 5 1/2 %, au porteur, inscrite le 23 juillet 1949, grevant en 2<sup>e</sup> rang le feuillet 161 du ban de Lajoux appartenant à Dame Maillard Andrée et consorts, à Lajoux, est sommé de la déposer dans le délai d'une année de la première publication de la présente sommation au greffe du Tribunal à Saignelégier, faute de quoi l'annulation de ce titre sera prononcée. (1455<sup>2</sup>)

2726 Saignelégier, le 8 décembre 1977

Le président du Tribunal:  
C. Wilhelm

La pretura di Blenio diffusa lo sconosciuto possessore dell'obbligazione al portatore n° 2504 di nominali fr. 1000.- del prestito al 4% emesso nel 1963 dalla Officine Idrolettriche di Blenio SA, in Olivone (Blenio Kraftwerke AG - Forces Motrices de Blenio SA), titolo andato smarrito, a produrlo alla pretura di Blenio entro il 15 maggio 1978, sotto la comminatoria dell'annullamento. (1445<sup>2</sup>)

6716 Acquarossa, il 9 dicembre 1977 Il pretore: Avv. P. Fumasoli

La pretura di Lugano-Distretto in seguito ad istanza 4 novembre 1977 della signora Marta Bänninger, Dìno richiamati gli art. 870, 871 ss CCS, 981 CO, art. 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore dell'ipoteca al portatore di fr. 60 000.- iscritta il 30 giugno 1970 (doc. 2451) gravante la particella n° 201 del comune di Sonvico di proprietà dell'istante, titolo andato smarrito a volerlo produrre a questa pretura entro un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida sotto comminatoria di ammortamento. (1457<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 30 novembre 1977

Per la pretura Lugano-Distretto  
Il segretario ass.: Giuseppe Riva

## Andere gesetzliche Publikationen

### Autres publications légales

### Altre pubblicazioni legali

## Tabesa Import & Export AG, Basel

Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

### Dritte Veröffentlichung

Die Tabesa Import & Export AG, Basel, Laufenstrasse 8, hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. Dezember 1977 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 400 000.- auf Fr. 100 000.-, durch Rückzahlung von Fr. 300 000.- an die Aktionäre herabzusetzen. Allfällige Gläubiger der Tabesa AG werden hiermit aufgefordert, binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung gerechnet ihre Forderungen bei der Kontrollstelle der Tabesa AG, Herrn Max Bürgin, In den Ziegehöfen 151, Basel, anzumelden. (A 2254<sup>2</sup>)

4015 Basel, den 8. Dezember 1977 Treuhänder- und Revisionsbureau  
Max Bürgin

## Frenger International Corporation in Liq., Aktiengesellschaft, mit Sitz in Bern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 30. November 1977 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 31. Januar 1978 in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Schweizerische Treuhandgesellschaft, Postfach 2143, 3001 Bern, anzumelden. (A 2261<sup>2</sup>)

3001 Bern, den 9. Dezember 1977

Schweizerische Treuhandgesellschaft

## Vanoli Betonwerk AG in Liq., Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. Dezember 1977 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist ab dritter Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Richard Allemann, c/o Allemann + Zinsli, Quaderstrasse 11, 7001 Chur, anzumelden. (A 2276<sup>2</sup>)

7001 Chur, den 15. Dezember 1977

Der Liquidator

## Christen Bauunternehmung Langenthal AG in Liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. November 1977 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung zuhanden des Liquidators anzumelden. Adresse: Ulrich Christen, Lagerweg 1, 4900 Langenthal. (A 2262<sup>2</sup>)

4900 Langenthal, den 5. Dezember 1977

Der Liquidator:  
Ulrich Christen

## Spalding AG, Schwerzenbach

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Zweite Veröffentlichung

Im Zusammenhang mit der Liquidation unserer Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A 2257<sup>2</sup>)

8603 Schwerzenbach, den 15. Dezember 1977

Spalding AG  
Bahnhofstrasse 3, 8603 Schwerzenbach

## Petza Holding GmbH, Zug

Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 788 und 733 OR

### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 28. November 1977 hat beschlossen, das Gesellschaftskapital von Fr. 800 000.- auf Fr. 100 000.- herabzusetzen durch Reduktion des Nominalbeitrages des einzigen Gesellschaftsanteiles von Fr. 800 000.- auf Fr. 100 000.-, unter Rückzahlung des nominellen Herabsetzungsbeitrages von Fr. 700 000.- an die Gesellschafter.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird hiermit Gelegenheit gegeben, binnen zwei Monaten seit der dritten Publikation der vorliegenden Anzeige Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen zu verlangen. Entsprechende Begehren sind zu richten an:

Advokaturbureau Dr. Fischer

Genferstrasse 27

8002 Zürich

(A 2255<sup>1</sup>)

8002 Zürich, den 28. November 1977

Der Geschäftsführer

## Nimbus AG in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Nimbus AG hat am 15. November 1977 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger, unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR, aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 31. Januar 1978 direkt dem Liquidator der Gesellschaft einzureichen (Dr. Martin Karrer, Rechtsanwalt, Dufourstrasse 46, 8024 Zürich). (A 2239<sup>1</sup>)

8008 Zürich, den 7. Dezember 1977

Der Liquidator

## Frigordan AG, Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. September 1977 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Karl Fischbacher, Stampfenbachstrasse 73, 8006 Zürich, anzumelden. (A 2268<sup>2</sup>)

8006 Zürich, den 9. Dezember 1977

Der Liquidator:  
Karl Fischbacher

## Hoka AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Dezember 1977 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist ab dritter Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, RA Erich Kull, Im Muchried 24, 8907 Wettswil a. A., schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A 2251<sup>1</sup>)

8907 Wettswil a. A., den 8. Dezember 1977

Der Liquidator:  
lic. iur. E. Kull

## Marbolys S.A., à Bioley-Orjulaz

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art 748 CO

### Deuxième publication

Par assemblée générale extraordinaire du 2 décembre 1977, la société Marbolys S.A. a approuvé le contrat de fusion conclu avec Cornaz, Tatti S.A. et décidé sa mise en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs prétentions d'ici au 10 janvier 1978 auprès de la société absorbante: Cornaz, Tatti S.A., à Bioley-Orjulaz. (A 2260<sup>2</sup>)

1049 Bioley-Orjulaz, le 8 décembre 1977

Marbolys S.A.

## Immogrima SA. in Liquidation mit Sitz in Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 29. November 1977 die Auflösung und Liquidation der Firma beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung zuhanden des Liquidators anzumelden. Adresse: François Hottinger, Dreikönigstrasse 55, 8027 Zürich. (A 2263<sup>2</sup>)

6300 Zug, den 1. Dezember 1977

Der Liquidator:  
F. Hottinger

## Amfel SA en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 15 novembre 1977 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances au plus tard un mois après la troisième publication en main du liquidateur, Monsieur Rudolf B. Michel, Service Fiduciaire, La Châtaigneraie, 1297 Founex VD. (A 2267<sup>2</sup>)

1297 Founex, le 15 décembre 1977

Le liquidateur

## Modern Teaching Technique AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Dezember 1977 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert einem Monat nach der Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Gesellschaft anzumelden. (A 2274<sup>2</sup>)

6300 Zug, den 13. Dezember 1977

Modern Teaching Technique AG  
Der Liquidator

## Société Anonyme d'Exploitation de la Clinique Caillet, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

### Troisième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 14 novembre 1977, par suite de la reprise de son activité par Madame Madeleine Zucchi, la société a prononcé sa dissolution et est entrée en liquidation.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à faire connaître leurs réclamations à la liquidatrice, Madame Madeleine Zucchi, Clinique Caillet, 41b, route de Chêne, 1208 Genève. (A 2247<sup>1</sup>)

1208 Genève, le 7 décembre 1977

La liquidatrice:  
Madeleine Zucchi

**S.I. Gracieux, en liquidation, à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 25 août 1977, la société a prononcé sa dissolution et est entrée en liquidation.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à faire connaître leurs réclamations au liquidateur, Monsieur Maurice G. Hess, c/o Gestoval Société Fiduciaire, case postale 59, 1211 Genève 2. (A 2245<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 7 décembre 1977

Le liquidateur:  
Maurice G. Hess**Au Bock, en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 décembre 1977 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois des la troisième publication de cet avis, en mains de Au Bock, en liquidation, rue du Grand-Chêne 4, 1003 Lausanne. (A 2246<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 5 décembre 1977

Le liquidateur:

**Tannea A.G., Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

Con delibera assembleare del 30 novembre 1977 si è deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del CO entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione.

Le notifiche dovranno essere inviate al seguente indirizzo: Tannea A.G. in liquidazione, Lugano, c/o Umberto Confalonieri, casella postale 833, 6901 Lugano. (A 2242<sup>1</sup>)

6901 Lugano, il 6 dicembre 1977

Il liquidatore:  
Umberto Confalonieri**Société Immobilière San-Pedro, en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 25 octobre 1977.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Gustave Barbey, 92, rue du Rhône, à Genève. (A 2244<sup>1</sup>)

1207 Genève, le 7 décembre 1977

Le liquidateur

**Globuma S.A., Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 novembre 1977 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. En conséquence, et conformément aux articles 742 et 745 du Code des obligations, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs prétentions, dans le délai d'un mois des la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: Fidéc Conseil SA, rue de la Vigie 3, 1003 Lausanne. (A 2252<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 6 décembre 1977

Le liquidateur:  
Fidéc Conseil SA**Società di Partecipazioni in Campo Editoriale S.A., Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 18 novembre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2240<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 6 dicembre 1977

Il liquidatore:  
Fidinam S.A.**Société Immobilière du Pont d'Arve C  
Société Immobilière du Pont d'Arve D  
Société Immobilière du Pont Neuf B  
Société Immobilière du Pont Neuf C  
Société Immobilière du Pont Neuf D**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Par décision de leurs assemblées générales extraordinaires respectives du 28 novembre 1977, la dissolution des sociétés ci-dessus a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 CO dans le délai d'un mois des la troisième publication de cet avis, à Maître Jean-René Gampert, notaire, 19, rue Général Dufour, 1211 Genève 11. (A 2250<sup>1</sup>)

1211 Genève, le 8 décembre 1977

Le liquidateur

**Micromat S.A. en liquidation, Crissier**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Micromat S.A. a été dissoute et est entrée en liquidation par décision de son assemblée générale extraordinaire du 28 novembre 1977. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs prétentions en mains de la liquidatrice, la Société fiduciaire Lémans, place St-François 12bis, Lausanne, d'ici au 31 janvier 1978. (A 2253<sup>1</sup>)

1002 Lausanne, le 8 décembre 1977

La liquidatrice

**Wadinaga S.A., Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 17 novembre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2241<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 6 dicembre 1977

Il liquidatore:  
Fidinam S.A.**SFG Société Financière de Gestion S.A., à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 novembre 1977 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 15 janvier 1978, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains des liquidateurs, Messieurs Gérard Ody et Pierre G. Baud, p.a. Gestoval Société Fiduciaire, 35, rue des Pâquis, case postale 59, 1211 Genève 2. (A 2269<sup>2</sup>)

1211 Genève, le 9 décembre 1977

Les liquidateurs

**A la Mule d'Or S.A. en liquidation,  
rue Saint-François 2, 1003 Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 12 mai 1976, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai d'un mois qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains des liquidateurs, à l'adresse de la société indiquée ci-dessus. (A 2266<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 15 décembre 1977

Les liquidateurs:  
M. Ochsner F. Schaffner**Kares S.A. in liquidazione, San Vittore GR**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 23 novembre 1977 ha deliberato lo scioglimento della società.

Eventuali creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti entro un mese al liquidatore della società, c/o Revifida S.A., viale Stefano Franscini 22, 6901 Lugano. (A 2264<sup>1</sup>)

6901 Lugano, il 7 dicembre 1977

Il liquidatore:  
Franco Spinelli**Etablissement Bisetti et Cie SA, en liquidation**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 23 novembre 1977.

Conformément à l'art. 742 du Code des obligations, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, la Fiduciaire Ofor SA, 1, place Saint-Gervais, à Genève. (A 2273<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 13 décembre 1977

La liquidatrice

**Domar S.A. in liquidazione, Biasca**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare dell'8 novembre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori di detta società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità di quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notificazioni dovranno essere inviate al liquidatore Guido Ghiringhelli, via Ravecchia 14, 6500 Bellinzona. (A 2270<sup>2</sup>)

6500 Bellinzona, il 12 dicembre 1977

Il liquidatore

**Alberbello S.A. Lugano in liquidazione**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti di data 22 novembre 1977 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è stata nominata la Neofidaria S.A., Lugano, via Pretorio 20.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A 2258<sup>2</sup>)

6900 Lugano, il 12 dicembre 1977

Neofidaria S.A.

**S.I. Reflets d'Or, à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 12 décembre 1977, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois des la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, à Genève, 6, rue Bellot, chez M<sup>r</sup> André de Pfyffer. (A 2275<sup>3</sup>)

1200 Genève, le 15 décembre 1977

Le liquidateur

**Fagleder A.G., Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

Con delibera assembleare del 30 novembre 1977 si è deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del CO entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione.

Le notifiche dovranno essere inviate al seguente indirizzo: Fagleder A.G. in liquidazione, Lugano, c/o Umberto Confalonieri, casella postale 833, 6901 Lugano. (A 2243<sup>1</sup>)

6901 Lugano, il 6 dicembre 1977

Il liquidatore:  
Umberto Confalonieri**Transacta S.A. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti di data 22 novembre 1977 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è stata nominata la Neofidaria S.A., Lugano, via Pretorio 20.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A 2259<sup>3</sup>)

6900 Lugano, il 15 dicembre 1977

Neofidaria S.A.

Marken Marques Marchi

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle  
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

290667. Date de dépôt: 29 juillet 1977, 18 h.  
Ruben Torrès S.A., 5, avenue Bertrand, Genève. - Fabrication et commerce.

Parfums, cosmétiques, lotions pour les cheveux; pièces d'horlogerie, leurs parties et accessoires; sacs à main, valises, articles en cuir et imitations, à savoir porte-monnaie, portefeuilles, étuis à cigarettes, étuis à cigares, étuis à lunettes, étuis à calculatrice, porte-cartes, porte-briquets, porte-clefs, porte-documents, serviettes, cadres de photo, sous-main, écrivoires et coffrets à bijoux; tissus, articles vestimentaires et autres articles textiles. (Cl. int. 3, 6, 9, 14, 16, 18, 20, 22 à 27, 34)



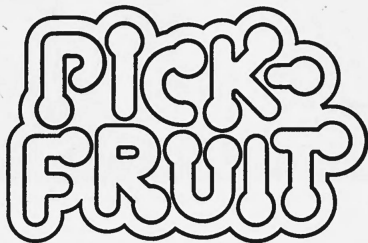
290668. Data del deposito: 3 agosto 1977, ore 8.  
Carlo Bianchi, successore a Piero Bianchi, La Poggio, Novazzano (Ticino). - Fabbricazione e commercio.

Caffè trattato in Svizzera. (Cl. int. 30)



290669. Date de dépôt: 9 août 1977, 17 h.  
Codev S.A., Compagnie pour le Développement Industriel, 5, rue des Alpes, Genève. - Commerce.

Fruits frais, séchés et conservés. (Cl. int. 29, 31)



290670. Hinterlegungsdatum: 11. August 1977, 19 Uhr.  
Herren Electronics AG, aussere Güterstrasse 3, Zug. - Fabrikation und Handel.

Geräte der Mess- und Regeltechnik, Registrierinstrumente. (Int. Kl. 9)



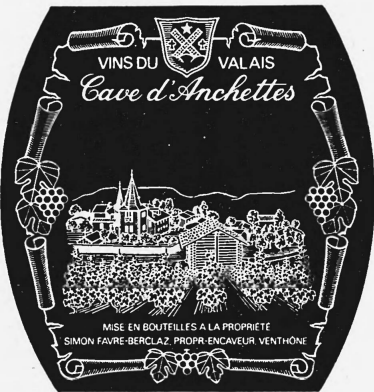
290671. Date de dépôt: 16 août 1977, 24 h.  
Simon Favre, Les Bondes, Venthône (Valais). - Production.

Vins rouges du Valais. (Cl. int. 33)



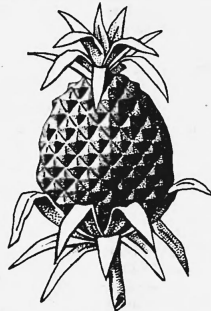
290672. Date de dépôt: 16 août 1977, 24 h.  
Simon Favre, Les Bondes, Venthône (Valais). - Production.

Vins blancs du Valais. (Cl. int. 33)



290673. Hinterlegungsdatum: 18. August 1977, 18 Uhr.  
Forex AG, Beethovenstrasse 32, Zürich. - Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 166047. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. Juni 1977 an.

Web-Wirkstoffe, Bänder, Besatzartikel, Spitzen, Stickereien; Roh- und Halbstoffe zur Papierfabrikation; Messerschmiedwaren, Bestecke; Farben; Werkzeuge; Nähmaschinen; Aluminium-, Email- und eiserne Kochgeschirre; Käse aller Art. (Int. Kl. 1, 2, 7, 8, 16, 21, 24, 26, 29, 31)



„MARCA PIÑA“

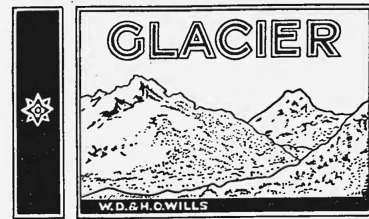
290674. Hinterlegungsdatum: 4. August 1977, 20 Uhr.  
Maschinenfabrik Habegger AG Thun, Industriestrasse 2, Thun (Bern). - Fabrikation und Handel.

Luftseilbahnen, Gondelbahnen, Sesselbahnen, Skilifte, Einschienenbahnen, Einschienenzahnradbahnen, Stahlkonstruktionen, Krananlagen, Hebezeuge, Fassadenarbeitsbühnen, Werkzeugmaschinen, alle vorgenannten Erzeugnisse schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 6, 7, 12, 19)



290675. Hinterlegungsdatum: 12. August 1977, 12 Uhr.  
Imperial Group Limited, East Street, Bedminster, Bristol (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Verarbeiteter und unverbereiteter Tabak, Rauchsubstanzen (auch in Verbindung mit Tabak, jedoch nicht für medizinische oder Heilzwecke), Raucherartikel, Zündhölzer. (Int. Kl. 34)



290676. Hinterlegungsdatum: 16. August 1977, 20 Uhr.  
Bäder-Touristik AG, Wattwil (St. Gallen). - Handel.

Transportable Wohnhäuser. (Int. Kl. 19)



290677. Data del deposito: 26 ottobre 1977, ore 19.  
Agriplan Aktiengesellschaft Consulting Engineers, Vaduz (Liechtenstein). - Commercio.

Impianti, macchine, attrezzature e apparecchiature per l'agricoltura e la zootecnica. (Cl. int. 7, 8)

Agriplan

290678. Hinterlegungsdatum: 22. August 1977, 17 Uhr.  
VEB Plattenwerk «Max Dietel», Neumarkt 5, Meissen (Elbe, Deutsche Demokratische Republik). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 166426. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juli 1977 an.

Aus der Deutschen Demokratische Republik stammende Waren aus Ton und Schamotte, nämlich Ofenkacheln und Baukeramik «Meissener Art» und Wandplatten aus Steingut. (Int. Kl. 11, 19)



290679. Hinterlegungsdatum: 25. August 1977, 19 Uhr.  
Schleicher & Schüll Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Grimsehlstrasse 23, Einbeck (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel.

Filtermedien und Filtermaterial aller Art für technische, medizinische und Laboratoriumszwecke, einschliesslich Membranfilter; Sorbentien, Absorptionsmittel und Ionenaustauscher, allein und in Verbindung mit den vorstehend genannten Filtermedien und Filtermaterialien; Chemikalien und Reagenzien für chemisch-analytische, physikalisch-analytische, biologische, bakteriologische und medizinisch-diagnostische Zwecke; Laboratoriumsgeräte; Trenngeräte, nämlich Filtrationsgeräte, Geräte für die umgekehrte Osmose, chromatographische und elektrophoretische Apparate und Zubehör hierzu; Papiere und Kartons aller Art; Druckerzeugnisse und Papierverarbeitungserzeugnisse, wie bedruckte und unbedruckte Papiere und Kartons aller Art für den technischen und künstlerischen Zeichenbedarf in Blockform, Heftform, Rollenform, Satzform oder gebunden, Netzpapiere, Registrierpapiere, Endlosvordrucke und Wertpapiere, wie beispielsweise Schecks, Schecks mit Anhang, Aktien, Zahlungsüberweisungen, Schuldverschreibungen, Sparbücher und Scheckhüllen; Briefausstattungen, nämlich Briefbögen, Briefkarten und Briefumschläge sowie Hüllen und Behältnisse zu ihrer Aufnahme. (Int. Kl. 1, 7, 9, 10, 11, 16, 17)



**Die Lage des Arbeitsmarktes Ende November 1977**

Bei den Arbeitsämtern waren Ende November 1977 insgesamt 10 551 Ganzarbeitslose eingeschrieben, das sind 2009 oder 23,5% mehr als Ende Oktober 1977 und 4741 oder 31,0% weniger als vor Jahresfrist. Im Vergleich zum Vormonat verzeichnet die Zahl der männlichen Arbeitslosen einen Anstieg um 1715 auf 6971 und die der Frauen einen solchen um 294 auf 3580. Der Anteil der Ganzarbeitslosen an der aktiven Bevölkerung betrug Ende November 1977 rund 0,4%. Die Zahl der beim öffentlichen Arbeitsnachweis gemeldeten offenen Stellen belief sich Ende November 1977 auf 7146 gegenüber 7512 vor Monatsfrist (-4,9%) und 3976 vor einem Jahr (+79,7%).

Bundesamt für Industrie,  
Gewerbe und Arbeit

**La situation du marché du travail à fin novembre 1977**

A fin novembre 1977, il y avait 10 551 chômeurs complets inscrits auprès des offices du travail, soit 2009 ou 23,5% de plus qu'à fin octobre 1977, mais 4741 ou 31,0% de moins qu'une année auparavant. 6971 d'entre eux étaient des hommes et 3580 des femmes, nombres qui dépassaient respectivement de 1715 et de 294 ceux du mois précédent. Le taux de chômage par rapport à la population active atteignait environ 0,4% à fin novembre 1977. A la même date, le nombre des places vacantes officiellement recensées s'élevait à 7146, contre 7512 à la fin du mois précédent (-4,9%) et 3976 à fin novembre de l'année dernière (+79,7%).

Office fédéral de l'industrie,  
des arts et métiers et du travail

**Der Index der industriellen Produktion im 3. Quartal 1977**

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit provisorisch berechnete Index der industriellen Produktion stellt sich im 3. Quartal 1977 auf 145 Punkte (1963: 100) ein. Er liegt damit um 7% über dem entsprechenden Quartal des Vorjahres.

Mit Ausnahme der Bekleidungsindustrie (-12%), der Textilindustrie (-7%), des graphischen Gewerbes (-2%) und der Chemischen Industrie, die auf dem Stand der Vorjahresperiode verblieb, weisen sämtliche übrigen Industriegruppen steigende Produktionsraten auf. Höhere Ergebnisse melden die Leder-, Kautschuk- und Kunststoffindustrie (+12%), die Holzindustrie (+11%), die Metallindustrie (+8%), die Uhrenindustrie (+7%), die Industrie der Steine und Erden (+6%), die Papierindustrie (+4%), die Maschinenindustrie (+3%) und die Nahrungs- und Genussmittelindustrie (+2%).

Bundesamt für Industrie,  
Gewerbe und Arbeit

**L'indice de la production industrielle au 3<sup>e</sup> trimestre de 1977**

Selon un calcul provisoire de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, l'indice de la production industrielle a atteint 145 points au 3<sup>e</sup> trimestre de 1977 (1963: 100), d'où une progression de 7% par rapport à la même période de l'année dernière.

Excepté l'industrie de l'habillement (-12%), l'industrie textile (-7%) et les arts graphiques (-2%), à l'exception également de l'industrie chimique, où le volume de la production s'est situé au même niveau qu'au 3<sup>e</sup> trimestre de 1976, tous les autres groupes d'industries accusent des chiffres en hausse. Des résultats en expansion ont été enregistrés dans l'industrie du cuir, du caoutchouc et des matières plastiques (+12%), l'industrie du bois (+11%), la métallurgie (+8%), l'industrie horlogère (+7%), l'industrie de la pierre et de la terre (+6%), l'industrie du papier (+4%), la construction de machines (+3%) ainsi que dans le groupe «alimentation, boissons, tabacs» (+2%).

Office fédéral de l'industrie,  
des arts et métiers et du travail

**Abonnement 1978****Mitteilung an unsere Abonnenten**

Am Jahresende sind sämtliche Abonnement der Schweizerischen Handelsamtsblätter abgelaufen. Für die Erneuerung wurde Ihnen Ende November eine grüne Einzahlungskarte zugesandt. Wir bitten unsere Abonnenten, um eine Unterbrechung in der Zustellung des Blattes zu vermeiden, den Abonnementbetrag bis 30. Dezember 1977 mit der vorgedruckten Einzahlungskarte zu begleichen.

Abonnementspreis 1978: Inland Fr. 40.-, Ausland Fr. 50.-

**Abonnement 1978****Avis à nos abonnés**

Tous les abonnements de la Feuille officielle suisse du commerce sont échus en fin d'année. Pour le renouvellement il vous est parvenu vers la fin du mois de novembre une carte de versement verte. Afin d'éviter des interruptions dans le service de la feuille, nous recommandons vivement à nos abonnés de verser le montant de l'abonnement jusqu'au 30 décembre 1977 et d'utiliser à cet effet la carte de versement imprimée.

Prix d'abonnement 1978: fr. 40.- pour la Suisse,  
fr. 50.- pour l'étranger.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgenössischen Departementes für Wirtschaftswissenschaften, Bern - Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

**4% (früher 6%) Aeussere Anleihe  
des Deutschen Reiches von 1930  
«Zündholzanleihe»**

Valoren-Nr. 291 414

Gemäss dem Londoner Schuldenabkommen vom 27. Februar 1953 über deutsche Auslandsschulden wird am 15. Januar 1978 eine weitere Tilgungsrate von insgesamt US \$ 603 500 zur Rückzahlung fällig. Zu diesem Zweck wurden am 5. und 6. Dezember 1977 in Stockholm, in Anwesenheit eines Notars,

1530 Zertifikate «A» zu US \$ 100  
45 Zertifikate «B» zu US \$ 500  
428 Zertifikate «C» zu US \$ 1000

obiger Anleihe durch Auslösung zur Rückzahlung zum Nennwert per 15. Januar 1978 bestimmt.

Die Nummern der ausgelosten Zertifikate wurden am 19. Dezember 1977 in der «Neuen Zürcher Zeitung» publiziert und können gemäss den im Zertifikatsentwurf enthaltenen Bestimmungen ab 15. Januar 1978 bei der Skandinaviska Enskilda Banken und den Götabanken, sowie bei folgenden schweizerischen Zahlstellen eingelöst werden:

Schweizerischer Bankverein  
Schweizerische Kreditanstalt  
Schweizerische Bankgesellschaft  
Bank Leu AG, Zürich  
Schweizerische Volksbank  
Pictet & Cie, Genf  
Banque Pasche S. A., Genf

Nach dem 15. Januar 1978 erlischt die Verzinsung der ausgelosten Zertifikate.

Basel, im Dezember 1977 SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Aus Auftrag:

**Forces Motrices Hongrin-Léman SA (FMHL)  
Château-d'Oex**

**Emprunt 5¼% 1966-81 de fr. 25 000 000**

(N° de valeur 107 422)

**Emprunt 5½% 1967-82 de fr. 30 000 000**

(N° de valeur 107 424)

**Emprunt 5½% 1968-83 de fr. 30 000 000**

(N° de valeur 107 425)

**Remboursement anticipé**

Les Forces Motrices Hongrin-Léman SA, à Château-d'Oex, faisant usage de la faculté prévue aux conditions d'émission, dénoncent le remboursement par anticipation de leurs emprunts prêtés comme suit:

emprunt 5¼% 1966-81 pour le 1<sup>er</sup> novembre 1978  
emprunt 5½% 1967-82 pour le 15 septembre 1978  
emprunt 5½% 1968-83 pour le 15 octobre 1978

Les titres essoront de porter intérêt dès la date prévue pour leur remboursement.

Les obligations, munies de tous les coupons non encore échus, seront remboursables au pair à tous les sièges, succursales et agences en Suisse des établissements suivants:

Banque Cantonale Vaudoise  
Société de Banque Suisse  
Union de Banques Suisses  
Crédit Suisse  
Banque Populaire Suisse  
Banque de l'Etat de Fribourg

Une offre de conversion est prévue à mi-janvier 1978.

Le 14 décembre 1977

Par ordre:  
Banque Cantonale Vaudoise

**City Auto AG, Wetzikon****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Donnerstag, den 29. Dezember 1977, 14.30 Uhr, in St. Gallen, Webergasse 9, bei Treuhandbüro Guido Riklin

Traktanden:

1. Begrüssung und Feststellung der Beschlussfähigkeit.
2. Abnahme der Jahresrechnung 1975/76.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahlen.
6. Verschiedenes.

Wetzikon, den 15. Dezember 1977

Der Verwaltungsrat

Adressieren Sie mit  
**ELLIOTT**  
3 JAHRE  
MULTI-GARANTIE

ELLIOTT gehört in Anschaffung und Unterhalt zum günstigsten unter den Adressiersystemen. Am besten verlangen Sie gleich eine Dokumentation bei der Generalvertretung:

**ADRESSOMAT AG**

4057 BASEL Haltingerstr. 65  
Tel. 061/26 21 75  
8008 ZÜRICH Seefeldstr. 212  
Tel. 01/55 64 40

Firme spécialisée dans la production de matériel électro-technique de sécurité pour lignes et postes à Haute-Tension

**offre représentation**

exclusive pour la Suisse.

Ecrire avec références sous chiffre  
0 03-990666 à Publicitas, 4010 Bâle.

**Fakturier-, Buchungs-  
und Magnetkonten-  
Computer Nixdorf**  
generalrevidiert, mit Garantie, Programmierung und Service.

**becom**

Becom AG, Tel. 01/35 05 76,  
Gutstrasse 86, 8055 Zürich.

Zu verkaufen:

**Buchungsmaschine**

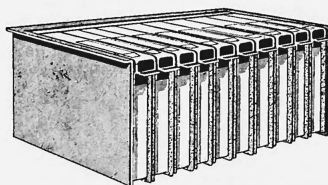
Ruf-Electric mit automatischem Kontoeinzug, Intromat 54, sehr guter Zustand. Fr. 1800.-

**Fotokopiergerät**

3 M, Mod. 191 (neu 1974), Fr. 2000.-  
Organisations- und Treuhand AG,  
5312 Döttingen, Tel. 056 45 12 03

**Telefonbuch-Halter**

in 3 verschiedenen Modellen.



Bewährte,  
zuverlässige  
und solide  
Ausführungen

**TERAG AG, 6015 Reussbühl**  
Täschmattstrasse 1, Telefon (041) 55 56 20

**Forderungen  
Verlustschelte**

Kauf/Inkasso  
Postfach 596  
8026 Zürich

**Weltneuheit**

**Schluss mit Fussgeruch!**

Internationale Wissenschaftler haben auf einer neuen, revolutionären Basis eine Creme entwickelt, die garantiert, dass während 6-8 Tagen kein Fussgeruch oder allgemeiner Körpergeruch mehr aufkommt. Die Byly-Creme wurde bereits mit Goldmedaillen ausgezeichnet.

Was garantiert Byly:

- Kein Körpergeruch mehr (Fuss-schweiss, allg. Geruch)
- Trotz Waschen oder Duschen hält die Wirkung 6-8 Tage an
- Sie fühlen sich tagelang frisch
- Die Poren transpirieren normal
- Durch Byly können auch Menschen mit mehr Transpiration wieder grössere Sicherheit erlangen. Interessenten können sich an die Firma HHS-Handels AG, Zollikerstrasse 249, 8034 Zürich, wenden.

(Bitte ausschneiden  
und einsenden)

Senden Sie mir gegen Rechnung (10 Tage) 1 Tube Byly-Creme (ausreichend für 2-3 Monate) zu Fr. 19.50 (+ Portoanteil).

Name/Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ, Ort: \_\_\_\_\_

SHAB 246